РЕЗОЛЮЦИИ И РЕШЕНИЯ, ПРИНЯТЫЕ СОВЕТОМ БЕЗОПАСНОСТИ В 1950 ГОДУ

Часть I. Вопросы, рассматривавшиеся Советом Безопасности в порядке возложенной на него ответственности за поддержание международного мира и безопасности

ИНДО-ПАКИСТАНСКИЙ ВОПРОС[1]

80 (1950). Резолюция от 14 марта 1950 года

[S/1469]

Совет Безопасности,

получив доклады Комиссии Организации Объединенных Наций по индо-пакистанскому вопросу[2], учрежденной резолюциями 39 (1948) от 20 января и 47 (1948) от 21 апреля 1948 г., и ознакомившись с этими докладами,

получив также доклад генерала А. Г. Л. Макнотона[3] о результатах его переговоров с представителями Индии и Пакистана, начатых в соответствии с решением, принятым Советом Безопасности 17 декабря 1949 г.[4], и ознакомившись с этим докладом,

отмечая заслуги правительств Индии и Пакистана, принявших преисполненное государственной мудрости решение о заключении соглашений, содержащихся в резолюциях Комиссии Организации Объединенных Наций от 13 августа 1948 г.[5] и 5 января 1949 г.[6], каковыми резолюциями предусматривалось прекращение огня, демилитаризация княжества Джамму и Кашмир и определение его окончательной судьбы в соответствии с волей народа, выраженной демократическим методом свободного и беспристрастного плебисцита, и отмечая заслуги сторон, особенно по проведению ими мероприятий для частичного осуществления указанных резолюций путем: 1) прекращения военных действий, последовавшего 1 января 1949 года, 2) установления линии прекращения огня, последовавшего 27 июля 1949 года, и 3) соглашения о том, что адмирал флота Честер У. Нимиц будет администратором плебисцита,

учитывая, что разрешение остающихся трудностей должно быть основано на соглашении об основных принципах, которое уже в значительной мере достигнуто, и что должны быть предприняты немедленные шаги по демилитаризации княжества и по скорейшему определению его будущего в соответствии со свободно выраженной волей его населения,

1. предлагает правительствам Индии и Пакистана провести немедленные мероприятия, не предрешая вопроса о своих правах или притязаниях и с должным учетом требований законности и порядка, для составления и выполнения в течение пяти месяцев со дня принятия настоящей резолюции программы демилитаризации, основанной на принципах, изложенных в пункте 2 предложения генерала Макнотона[7], или на тех видоизменениях этих принципов, о которых может состояться взаимное соглашение:

2. постановляет назначить представителя Организации Объединенных Наций для нижеуказанных целей, который будет иметь право выполнять свои функции в том месте или в тех местах, где он найдет это целесообразным:

[1] Резолюции и решения по этому вопросу были также приняты Советом в 1948 и 1949 годах.

[2] Официальные отчеты Совета Безопасности, третий год, Дополнение за ноябрь 1948 года, документ S/1100; там же, четвертый год, Дополнение за январь 1949 года, документ S/1196; и там же, четвертый год, Особое дополнение № 7.

[3] Там же, пятый год, Дополнение за период с 1 января по 31 мая 1950 года, документ S/1453.

[4] Там же, четвертый год, Резолюции и решения Совета Безопасности за 1949 год, стр. 7 англ. текста.

[5] Там же, третий год, Дополнение за ноябрь 1948 года, документ S/1100, пункт 75.

[6] Там же, четвертый год, Дополнение за январь 1949 года, документ S/1196, пункт 15.

[7] Там же, пятый год, Дополнение за период с 1 января по 31 мая 1950 года, документ S/1453, стр. 14 англ. текста.

a) оказания содействия по составлению программы демилитаризации, о которой говорится выше, наблюдения за выполнением этой программы и толкования соглашений о демилитаризации, достигнутых сторонами,

b) предоставления себя в распоряжение правительств Индии и Пакистана и представления этим правительствам или Совету Безопасности любых соображений, которые по его мнению могут способствовать быстрому и радикальному разрешению спора, возникшего между этими двумя правительствами по вопросу о княжестве Джамму и Кашмир,

c) выполнения всех полномочий и обязанностей, относящихся к Комиссии Организации Объединенных Наций в силу существующих резолюций Совета Безопасности и в силу соглашения сторон, содержащегося в резолюциях Комиссии Организации Объединенных Наций от 13 августа 1948 г.[5] и 5 января 1949 года[6],

d) проведения на соответствующей стадии демилитаризации мероприятий, необходимых для того, чтобы администратор плебисцита принял на себя функции, установленные для него заключенными между сторонами соглашениями,

e) предоставления Совету Безопасности докладов, когда он найдет это необходимым, с теми заключениями и любыми рекомендациями, которые он пожелает сделать,

3. предлагает обоим правительствам принять все необходимые меры предосторожности для того, чтобы их соглашения о прекращении огня продолжали точно выполняться, и призывает их принять все доступные меры, которые обеспечили бы создание и поддержание благоприятной атмосферы для успешного продолжения дальнейших переговоров;

4. выражает свою глубокую благодарность членам Комиссии Организации Объединенных Наций по индо-пакистанскому вопросу и генералу А. Г. Л. Макнотону за их энергичную и плодотворную работу;

5. приходит к соглашению, что Комиссия Организации Объединенных Наций для Индии и Пакистана должна прекратить свое существование, и постановляет, что это должно произойти через месяц после того, как обе стороны известят представителя Организации Объединенных Наций о том, что они согласны на передачу ему полномочий и обязанностей Комиссии Организации Объединенных Наций, о которых говорится выше, в пункте 2c.

Принята на 470-м заседании 8 голосами при 2 воздержавшихся (Индия, Югославия), причем голосов против подано не было[8]

Решение

На 471-м заседании 12 апреля 1950 г. Совет постановил назначить сэра Оуэна Диксона Представителем Организации Объединенных Наций в Индии и Пакистане.

Принято 8 голосами при 2 воздержавшихся (Индия, Югославия), причем голосов против не было[8]

ПРОТЕСТ ПРОТИВ АГРЕССИИ, КОТОРОЙ ПОДВЕРГЛАСЬ КОРЕЙСКАЯ РЕСПУБЛИКА

Решение

На 473-м заседании 25 июня 1950 г. Совет постановил, на основании правила 39 временных правил процедуры, пригласить представителя Корейской Республики занять место за столом Совета во время обсуждения данного вопроса.

82 (1950). Резолюция от 25 июня 1950 года

[S/1501]

Совет Безопасности,

ссылаясь на заключение Генеральной Ассамблеи, содержащееся в ее резолюции 293 (IV) от 21 октября 1949 г., а именно, что в Корейской Республике существует законное правительство, осуществляющее эффективный контроль и юрисдикцию над той частью Кореи, где Временная комиссия Организации Объединенных Наций по вопросу о Корее имела возможность вести наблюдение и проводить консультации и где проживает огромное большинство корейского народа; что это правительство создано на основе выборов, являющихся действительным и свободным волеизъявлением избирателей той части Кореи, в которой Временная комиссия вела наблюдение за выборами, и что указанное пра-

[8] Один член Совета (Союз Советских Социалистических Республик) отсутствовал.